



## NOTICE OF RACE

### Lutetia Cup - Euro Micro Paris

Tour de France Micro  
**April 8th to 10th, 2023**

A.S Mantaise Voile

Île de Loisirs des Boucles de Seine – Moisson Lavacourt

The notation [NP] in a *rule* means that a boat cannot protest (No protest) against another boat when infringing this *rule*. This changes RRS 60.1(a).

The notation [DP] in a *rule* means that the penalty for a breach of that *rule* may, at the discretion of the protest committee, be less than disqualification.

Paragraphs of the standard notice of race not present in this document do not apply to the regatta.

#### Preambles :

##### Prevention of violence and incivility

The FFVoile recalls that sporting events are above all a space for exchange and sharing open and accessible to all. As such, competitors and companions are asked to behave in all circumstances, on land and on the water, in a courteous and respectful manner, regardless of origin, gender or sexual orientation. other participants

##### Ukraine

Following the aggression in Ukraine, the FFVoile decided on March 2, 2022 not to authorize the participation of Russian and Belarusian competitors in competitions throughout France.

#### 1. RULES

The Regatta is governed by:

- 1.1 the rules as defined in *The Racing Rules of Sailing*,
- 1.2 national prescriptions, translated for non French-speaking competitors, in joined appendix named "prescriptions".
- 1.3 Part B, section II of the IRPCAS (International Regulations for Preventing Collisions at Sea) when they replace the rules of part 2 of the RRS between sunset (8:46 p.m.) and sunrise (6:55 a.m.).
- 1.5 FFVoile regulations
- 1.7 When this notice of race is translated, the French text will take precedence.

#### 2. SAILING INSTRUCTIONS (SIs)

- 2.1 The SIs will be available April 8<sup>th</sup>, 2023 upon confirmation of registration.
- 2.2 The SIs will be posted according to FFVoile prescription.
- 2.3 The SIs will be available in digital version at following web address <http://asm-voile.fr>.

#### 3. COMMUNICATION

- 3.2 [DP] [NP] Except in an emergency, a boat [while racing] [from the warning signal until the end of the last race of the day] shall not make voice or data transmissions and shall not receive voice or data communication that is not available to all boats.

#### 4. ELIGIBILITY AND ENTRY

In accordance with RRS76.1, the organizers will reject or cancel the entry of any competitor of Russian or Belarusian nationality or displaying these nationalities and the participation of any boats whose owner or manager is a Russian or Belarusian individual or entity.

The regatta is open to:

- 4.1 all boats in good standing with their National Authority, with a category of conception D IT standard or, for the boats of previous conception in this standard, officially approved at least in 5th sailing category or equivalent.  
 Boats with a French registration ("acte de francisation") must carry the safety fitting of Division 240.  
 Boats without a French registration must be in good standing with their national legislation applying.

- 4.2 All boats from Micro and handicap system OSIRIS Habitable/ORC: A, B, C, R1, R2, L
- 4.3 Required documents for registration:
- 4.3.1 a) For each competitor having a FFVoile Club licence:
- the valid FFVoile club licence with “Competition” mention
  - or the valid FFVoile club licence with “Adhesion” or “Pratique” mention, accompanied with
    - for minors, a testimonial of completion of a questionnaire related to the health condition of the minor competitor
    - for adults, a medical certificate dated less than one year, mentioning the absence of any medical objection to participate in sailing competition
- b) For each competitor without a FFVoile Club licence, whether foreign or French national living abroad shall present during registration:
- a supporting document to justify membership to a World Sailing Member national authority.
  - a supporting document to justify a valid third-party liability insurance with a minimum cover of 2 million Euros.
  - for minors, a testimonial of completion of a questionnaire related to the health condition of the minor competitor or, for adults, a medical certificate dated less than one year, mentioning the absence of any medical objection to participate in sailing competition
- c) a parental authorization for any minor competitor.
- 4.3.2 For the boat:
- the measurement form or rating certificate of the boat, when its presentation is required by a rule
- 4.4 Eligible boats can register by completing the entry form (see annexe) and sending it with fees required, at [president@asm-voile.fr](mailto:president@asm-voile.fr) until **April 2<sup>th</sup>, 2023**.
- 4.5 Boats can register online:  
<https://www.mc18.fr/events/lutecia-cup-euro-micro-paris/>
- 4.6 To be considered as registered in the event, a boat shall be in good standing with all entry requirements and pay any fees.

## 5. ENTRY FEES

- 5.1 The entry fees will be 40€ per boat, Saturday evening dinner (optional): €25 per person. Registration documents available on the website <http://asm-voile.fr>. Entry fees to be returned before April 8th, 2023 to wire transfer:  
ASM Voile **IBAN** FR76 1751 5000 9208 5009 2186 702 **SWIFT** CEPAFRPP751
- 5.2 Other expenses:  
Packed lunch €8 to be booked at Ile de Loisirs (see annexes).

## 6. ADVERTISING

- 6.1 [DP] [NP] Boats [may] [shall] be required to display the advertising chosen and supplied by the organizing authority.

## 8 SCHEDULE

- 8.1 Entry confirmation: Saturday April 8, 2023 from 9:00 a.m. to 12:00 p.m.  
(able on Friday from 2 p.m. to 6 p.m.)  
Briefing : Saturday April 8 at 1:00 pm
- 8.3 Racing days:

Date	Time of 1st warning signal	Classe(s)
8/04/2023	2:00 PM	All
9/04/2023	10:00 AM	All
10/04/2023	10:00 AM	All

- 8.4 On the last day of the regatta, no warning signal will be given after 3:00 p.m.

## 11 VENUE

Île de loisirs des Boucles de Seine  
Route de Mousseaux  
78840 MOISSON

- 11.2 The appendix to the NOR, Appendix 1 provides the location of race areas.

## 12. THE COURSES

The course to be sailed will be: built.

## 13. PENALTY SYSTEM

For all the classes, RRS 44.1 is changed so that the Two-Turns Penalty is replaced by the  
*AS Mantaise* NOR Euro Micro Paris – April 8-10.

One-Turn Penalty.

#### 14. RANKING

- 14.1 2 races are required to be completed to complete the regatta.
- 14.2 (a) When fewer than 4 races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores.
- (b) When from 4 to 7 races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores excluding her worst score
- (c) When 8 races or more have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores excluding her two worst scores.
- 14.4 The calculation of the compensated time of the boats which are subject to it will be made according to the system of time over time for the built courses and time over distance for the coastal courses.  
For the Euro Micro, the ranking will be done in real time.

#### 17. BERTHING

Boats will be welcomed from Friday April 7 at 2:00 p.m.

#### 18. HAUL-OUT RESTRICTIONS

[DP] [NP] Boats shall not be hauled out during the regatta, except with and according to the terms of prior written permission of the race committee.

#### 19. DATA PROTECTION

19.1 **Image and appearance rights:** Participating in the competition, the competitor and his legal representative authorize the OA, the FFVoile and their sponsors to use free of charge his image and his name, to show at any time (during and after the competition) static or moving pictures, films or TV recording, as well as other reproduction from himself done during the competition, and this on any support and for any use related to the promotion of their activities.

19.2 **Use of personal data of participants:** Participating in this competition, the competitor and his legal representatives agree to and authorize the FFVoile, its sponsors, as well as the OA to use and store, free of charge, his personal data. These data may be published by FFVoile and its sponsors. The FFVoile mainly, but also its sponsors may use these data for the development of softwares or with marketing purposes. In accordance with the « Règlement Général sur la Protection des Données (RGPD) » (General Data Protection Regulation (GDPR)), any competitor having transmitted his personal data to the FFVoile, may exercise his right to access to his own data, have them modified, and, depending on the situations, have them deleted, limited, or to object them, sending an email to [dpo@ffvoile.fr](mailto:dpo@ffvoile.fr) or a letter to the Head Office of the Fédération Française de Voile, mentioning that the request is related to personal data.

#### 20. RECOGNITION OF RISKS

RRS 3 mentions: « The responsibility for a boat's decision to participate in a race or to continue *racing* is hers alone. » Participating in this event, each competitor agrees and acknowledge the fact that sailing is potentially a dangerous activity with specific risks. These risks include strong winds and rough sea, sudden changes of weather conditions, failure of equipment, mistakes in boat handling, bad navigation of other boats, loss of balance on unstable surface, and causing increased risk of injury. The risk of material and/or physical damage is therefore inherent in the sport of sailing.

#### 21. PRIZES

Prizes will be given with different classes.

#### 22. FURTHER INFORMATION

For any further information, please contact:

A.S. Mantaïse Voile, Allée des Îles Éric Tabarly 78200, Mantes-la-Jolie. <http://asm-voile.fr>.

To welcome the boats and runners in the best conditions, mooring places and more particularly for your accommodation and for the packed lunches for Sunday and Monday noon, we ask you to pre-register by contacting l'Île de loisirs at this address:

[contact@bouclesdeseine.iledeloisirs.fr](mailto:contact@bouclesdeseine.iledeloisirs.fr).

**Social events:**

<i>Date</i>	<i>Hours</i>	<i>Program</i>	<i>Location</i>
<b>April 8th 2023</b>	From 7:00 p.m.	<b>Crew dinner</b>	Room ile des loisirs
<b>April 9th 2023</b>	From 8:00 p.m.	<b>Food exchange</b>	Room ile des loisirs
<b>April 10th 2023</b>	After the races	<b>Prizes ceremony</b>	Room ile des loisirs

## APPENDIX “NATIONAL PRESCRIPTIONS”

FFVoile Prescriptions to RRS 2021-2024  
translated for non-French speaking competitors

FFVoile Prescription to RRS 25.1 (Notice of race, sailing instructions and signals):

For events graded 4 and 5, standard notices of race and sailing instructions including the specificities of the event shall be used. Events graded 4 may have dispensation for such requirement, after receipt of FFVoile approval, received before the notice of race has been published.

For events graded 5, posting of sailing instructions will be considered as meeting the requirements of RRS 25.1 application.

(\* FFVoile Prescription to RRS 64.4 (Decisions on protests concerning class rules):

The protest committee may ask the parties to the protest, prior to checking procedures, a deposit covering the cost of checking arising from a protest concerning class rules.

(\* FFVoile Prescription to RRS 67 (Damages):

Any question or request related to damages arising from an incident occurred while a boat was bound by the Racing Rules of Sailing depends on the appropriate courts and cannot be examined and dealt by a protest committee. A boat that retires from a race or accepts a penalty does not, by that such action, admit liability for damages.

(\* FFVoile Prescription to RRS 70. 5 (Appeals and requests to a national authority):

The denial of the right of appeal is subject to the written approval of the Fédération Française de Voile, received before publishing the notice of race. This approval shall be posted on the official notice board during the event.

(\* FFVoile Prescription to RRS 76.1 (Exclusion of boats or competitors):

An organizing authority or race committee shall not reject or cancel the entry of a boat or exclude a competitor eligible under the notice of race and sailing instructions for an arbitrary reason.

(\* FFVoile Prescription to RRS 78.1 (Compliance with class rules; certificates):

The boat's owner or other person in charge shall, under his sole responsibility, make sure moreover that his boat complies with the equipment and security rules required by the laws, by-laws and regulations of the Administration.

(\* FFVoile Prescription to RRS 86.3 (Changes to the racing rules):

An organizing authority wishing to change a rule listed in RRS 86.1(a) in order to develop or test new rules shall first submit the changes to the FFVoile, in order to obtain its written approval and shall report the results to FFVoile after the event. Such approval shall be mentioned in the notice of race and in the sailing instructions and shall be posted on the official notice board during the event.

(\* FFVoile Prescription to RRS 88 (Changes to prescriptions):

Prescriptions of the FFVoile shall neither be changed nor deleted in the notice of race and sailing instructions, except for events for which an international jury has been appointed.

In such case, the prescriptions marked with an asterisk (\*) shall not be changed in the notice of race and sailing instructions. (The official translation of the prescriptions, downloadable on the FFVoile website [www.ffvoile.fr](http://www.ffvoile.fr), shall be the only translation used to comply with RRS 90.2(b)).

(\* FFVoile Prescription to RRS 91(b) (Protest committee):

The appointment of an international jury meeting the requirements of Appendix N is subject to prior written approval of the Fédération Française de Voile. Such approval shall be posted on the official notice board during the event.

FFVoile Prescription to **APPENDIX R** (*Procedures for appeals and requests*):

Appeals shall be sent to the head-office of Fédération Française de Voile, 17 rue Henri Bocquillon, 75015 Paris – email: [jury.appel@ffvoile.fr](mailto:jury.appel@ffvoile.fr), using preferably the appeal form downloadable on the website of Fédération Française de Voile: <http://espaces.ffvoile.fr/media/127235/formulaire-dappel.pdf>

APPENDIX 1 - "RACING AREA"



Plan d'Eau de Moisson-Lavacourt



Images ©2017 Google, Données cartographiques ©2017 Google 200 m



## REGISTRATION FORM

EURO MICRO PARIS / April 8-9-10 2023

MICRO PROTO, MICRO RACER, MICRO CRUISER.

Skipper Surname: \_\_\_\_\_

Skipper First Name: \_\_\_\_\_

Skipper ID World Sailing: \_\_\_\_\_ (required for Euro Micro ranking)

Email address: \_\_\_\_\_

Sailing Club: \_\_\_\_\_

Boat Name: \_\_\_\_\_

Sail Number: \_\_\_\_\_

Alt. sail number: \_\_\_\_\_ (alternative sail number if not on the sail)

World Sailing plaque number: \_\_\_\_\_ (required for Euro Micro ranking)

Boat Serie: \_\_\_\_\_

Boat Type:           ? Micro Proto           ? Micro Racer           ? Micro Cruiser

Crew 1 Surname: \_\_\_\_\_

Crew 1 First name: \_\_\_\_\_

Crew 2 Surname: \_\_\_\_\_

Crew 2 First name: \_\_\_\_\_

	<u>Amount</u>
- Boat race registration	€ 40__ €
- Crew Diner - Sunday evening. <b>Registration required deadline April 11, 2021.</b>	
€ 25 per person    ? 1    ? 2    ? 3    ? Other:	_____ €
	<b>Total:</b> _____ €

This form is to be returned to [president@asm-voile.fr](mailto:president@asm-voile.fr).

Payment by wire transfer to ASM Voile **IBAN** FR76 1751 5000 9208 5009 2186 702 **SWIFT** CEPAFRPP751

Date:

Name and signature:



## EURO MICRO PARIS

MICRO PROTO, MICRO RACER, MICRO CRUISER.

8-9-10 April 2023

## What to eat for lunch ?

Lunch Box      Sunday midday      8 € per person

Lunch Box      Monday midday      8 € per person

**Registration necessary at :**      Tel.: +33.1.30.33.97.80

**Email :** [contact@bouclesdeseine.iledeloisirs.fr](mailto:contact@bouclesdeseine.iledeloisirs.fr)

## Where to sleep ??

You have several possibilities :

- 1) Renting a room or parking your camping car on site

### Ile de Loisirs des Boucles de Seine Route de Mousseaux – 78840 Moisson

Room 2 persons      40 Euros per night

Room 3 persons      50 Euros per night

Room 4 persons      65 Euros per night

Camping car      7 Euros per night

**Reservation : +33. 1.30.33.97.80**

**Email : [contact@bouclesdeseine.iledeloisirs.fr](mailto:contact@bouclesdeseine.iledeloisirs.fr)**

**Website : [www.bouclesdeseine.iledeloisirs.fr](http://www.bouclesdeseine.iledeloisirs.fr)**

- 2) Renting a mobile home

### Camping Loisirs des Groux 1, Chemin de l'île – 78270 Mousseaux sur Seine

Package price for 2 or 3 nights with bed linen and towels provided

Mobil home 2 persons      120 Euros

Mobile home 3 persons      140 Euros

Mobile home 4 persons      160 Euros

Mobile home 5 persons      180 Euros

Mobile home 6 persons      200Euros



**Reservation : +33.1.34.79.33.86**

**Email : [reception@campingdesgroux.com](mailto:reception@campingdesgroux.com)**

**Website : [www.campingdesgroux.com](http://www.campingdesgroux.com)**

3) Renting a room in a “gite”

**Gite communal de Moisson**

**86, route de Lavacourt -78840 Moisson**

5 rooms with private bathroom + shared dining room and kitchen

Bed linen and towels are provided

**Reservation : +33.7.85.53.27.13 or +33.1.34.79.30.41 (City hall)**

**Website : [www.gitecommunal-moisson.fr](http://www.gitecommunal-moisson.fr)**

4) Booking a hotel room

**Hotel La Ruche**

**2, route Nationale – 78270 Rolleboise**

**Reservation : +33.1.30.33.20.00**

**Website : <https://hotel-laruche78.com>**